

Desuden er der systematisk blevet gennemført en etisk kontrol under det femte rammeprogram for forskning og teknologisk udvikling (FTU) – programmet for livskvalitet – i forbindelse med forslag vedrørende særligt følsomme spørgsmål som anvendelse af ikke-menneskelige primater til forsøg. Det etiske kontrolpanel omfatter blandt andre repræsentanter for dyreværnsgrupper. Den etiske kontrol sikrer, at alle forskningsprojekter med brug af forsøgsdyr gennemføres i overensstemmelse med Rådets Direktiv 86/609/EØF af 24. november 1986 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes love og administrative bestemmelser om beskyttelse af dyr, der anvendes til forsøg og andre videnskabelige formål<sup>(1)</sup>. Heri tages der hensyn til det samlede udbytte af den foreslåede forskning set i relation til de mulige omkostninger i form af dyrenes lidelser. Alle projekter skal godkendes af lokale etiske komiteer eller andre autorisationsinstanser, før der træffes afgørelse om finansiering.

BPRC har kontraktligt forpligtet sig til at opfylde alle nationale såvel juridiske som etiske krav. BPRC har i juli 2001 over for Kommissionen bekræftet, at det på lokalt plan har fået tilladelse til at udføre biomedicinsk forskning med brug af ikke-menneskelige primater.

Alle fællesskabsfinansierede projekter gennemgås regelmæssigt af Kommissionen på grundlag af de individuelle årlige projektstatusrapporter, der udarbejdes af projektkoordinatorerne.

<sup>(1)</sup> EFT L 358 af 18.12.1986.

(2002/C 93 E/196)

**SKRIFTLIG FORESPØRGSEL E-2575/01  
af Bart Staes (Verts/ALE) til Kommissionen**

(21. september 2001)

Om: Samordning af Sensus-projektet

I sit svar på spørgsmål E-1065/01<sup>(1)</sup> oplyser Kommissionen, at den tyske efterretningsagent, Christoph Klonowski, fortsat er leder af Sensus-projektet. Imidlertid afsagde en domstol i München den 20. december 2000 en dom over denne på grund af dokumentfalsk. Kommissionens optræden er forbavsende, så meget desto mere som Klonowski har gjort sig skyldig i bedrageri i forbindelse med Sensus-projektet.

Derfor bedes Kommissionen besvare følgende spørgsmål:

1. Er det stadig Stephan Bodenkamp alias Christoph Klonowski, som koordinerer Kommissionens Sensus-projekt?
  - a) Hvad er i bekræftende fald Kommissionens argumenter for at benytte den pågældende som projektkoordinator, uanset denne er domfældt på grund af forfalskning af en kontrakt med en tysk teknologivirksomhed i forbindelse med Sensus-projektet?
  - b) Hvornår blev den pågældende i benægtende fald fritaget fra sine opgaver, og hvem har siden samordnet Sensus-projektet?
2. Vil Kommissionen fratage Stephan Bodenkamp alias Christoph Klonowski samordningen af Sensus-projektet i betragtning af, at han af en domstol i München er blevet dømt for forfalskning af en kontrakt med en tysk teknologivirksomhed? Hvorfor betror Kommissionen i benægtende fald fortsat Stephan Bodenkamp alias Christoph Klonowski samordningen af Sensus-projektet?

<sup>(1)</sup> EFT C 364 E af 20.12.2001, s. 39.

**Svar afgivet på Kommissionens vegne af Erkki Liikanen**

(7. november 2001)

Som det sædvanligvis er tilfældet med forskningsprojekter, er koordinatoren for Sensus-projektet en organisation og ikke en person. Koordinatoren for Sensus-projektet er det tyske Amt für Auslandsfragen (AfA), som i denne forbindelse har været repræsenteret ved den person, som det ærede medlem henviser til.

Kommissionen forventer, at denne person ikke længere optræder som AfA's repræsentant, for så vidt angår underskrivelse af eventuelle fremtidige kontraktmæssige dokumenter vedrørende Sensus-projektet.

Med hensyn til yderligere informationer henviser Kommissionen til svarene på det ærede medlems skriftlige og mundtlige forespørgsler vedrørende Sensus-projektet (H-0629/01, H-0438/01, E-1082/01, E-1065/01, E-1066/01, E-0891/01, E-0892/01, E-0893/01, E-0894/01 samt P-0009/01).

(2002/C 93 E/197)

**SKRIFTLIG FORESPØRGSEL P-2582/01**  
**af Hartmut Nassauer (PPE-DE) til Kommissionen**

(18. september 2001)

Om: Konsekvenserne af Polens og Tjekkiet EU-tiltrædelse for den tyske forbundsregerings ydelse af tilskud til foreninger i de tidligere tyske østområder

Det er blevet hævdet, at det efter Polens og Tjekkiet tiltrædelse til EU ikke længere er muligt for den tyske forbundsregering at yde tilskud til foreninger i de tidligere tyske østområder.

1. Er det korrekt, at disse staters tiltrædelse til EU vil have de anførte konsekvenser for støtten til de nævnte foreninger? Hvad er i givet fald årsagerne til dette?
2. Hvilke muligheder ser Kommissionen for at gøre en indsats for at bevare af de dér boende tyske folkegrupper kultur?
3. Kan de nævnte foreninger støttes over Phare-programmet?

**Svar afgivet på Kommissionens vegne af Günter Verheugen**

(15. oktober 2001)

1. Med udgangspunkt i EU-retten beskæftiger Kommissionen sig ikke med medlemsstaternes bilaterale bistandsprogrammer, og derfor ville de nævnte landes tiltrædelse ikke have nogen virkning i denne retning. Hvad angår kultur drejer udvidelsen sig om at nedbryde grænser og fremme forståelse og samkvem mellem de forskellige befolkninger, der kommer til at udgøre det udvidede EU. Mange medlemsstater yder tilskud til netværk, der fremmer deres sprog og kultur internationalt, også inden for de andre medlemsstater, som f.eks. Goethe-instituttet og British Council, der begge er aktive i Polen og Tjekkiet. Tiltrædelse ændrer ikke noget ved dette.

2. Tyske kulturforeninger i Polen og Tjekkiet vil kunne deltage i Kultur 2000-programmet på samme betingelser som andre kulturforeninger.

3. Ikke-statslige organisationers (ngo'er) programmer får i øjeblikket tilskud fra Phare i forbindelse med udvikling og styrkelse af civilsamfundet, og det vil de fortsat få i fremtiden. Derfor kunne sådanne foreninger opnå tilskud fra disse programmer, afhængigt af hvilke kriterier der anvendes for tilskudsberettigelse og projektudvælgelse, og forudsat at Kommissionens budgetprocedure overholdes.

Derudover er Phare-programmet centreret om den institutionelle opbygning (f.eks. opbygning af national og regional administrationskapacitet) og investeringsprojekter (der skal bidrage til at opfylde EU-standarder på f.eks. miljøområdet). Programmeringen tager udgangspunkt i prioriteterne i tiltrædelseshæftets partnerskab. Der findes også grænseoverskridende samarbejdstiltag, hvor De Europæiske Regioner bidrager til programmeringen og heri efter behov inddrager tjekkiske, polske, tyske og østrigske myndigheder.